

TELEPÍTÉS	74
Első használat előtt	74
Környezeti körülmények	74
A készülék szintbe állítása	74
A készülék mozgatása	75
TIPPEK ÉLELMISZERTÁROLÁSHOZ	75
Tippek az élelmiszer hűtőben való tárolásához	75
Tippek friss élelmiszer lefagyasztásához	76
Tippek az élelmiszer fagyasztóban való tárolásához	76
ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS.....	77
Általános	77
A LED-es lámpák cseréje	77
Nyitott ajtó riasztás.....	77
Hosszabb használaton kívüli időszak.....	77
Tápellátás megszakadása	77
Pótalkatrészek elérhetősége.....	78
HIBAEELHÁRÍTÁS	78

TELEPÍTÉS

FIGYELEM! A készülék nehéz. A készülék mozgatásához mindig legalább két személy szükséges.

Első használat előtt

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot.
- Tisztítsa meg a készüléket vízzel és kíméletes tisztítószerrel, majd törölje szárazra egy puha törölkendővel.
- Bizonyosodjon meg arról, hogy a tápellátás, az aljzat és a biztosíték megfelel az adattáblán szereplő adatoknak.
- Bizonyosodjon meg arról, hogy a tápaljzat földeléssel rendelkezik, és hogy nem használ többcsatlakozós hosszabbítót a tápellátáshoz.
- Bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék tápcsatlakozója hozzáférhető a rendeltetési helyre mozgatást követően is.
- A hűtő és a fagyasztó hőmérséklete automatikusan 4 °C és -18 °C értékre áll be. Ezek a javasolt beállítások. Ha úgy kívánja, ezeket a hőmérsékleteket módosíthatja manuálisan. Lásd a Hőmérséklet beállítása részt.

Környezeti körülmények

- A készüléket száraz és jól szellőző helyiségbe telepítse.
- Ne telepítse a készüléket egyéb hőkibocsátó készülékek (sütők, hűtőgépek) szigetelés nélkül, illetve a készüléket óvja a közvetlen napsugárzástól.
- Ha a készüléket hideg környezetbe telepíti (például pajtába, hátsó épületbe vagy garázsba), ez negatívan befolyásolhatja a teljesítményt, ami az élelmiszer károsodásához vezethet.

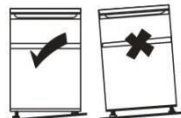
Telepítse a terméket olyan helyzetbe, ahol a környezeti hőmérséklet nem alacsonyabb vagy magasabb az üzemi hőmérsékletnél: ebben az esetben a készülék nem működik megfelelően.

- **Kiterjesztett mérsékelt (SN):** „a hűtőberendezés 10 °C közötti 32 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült”.
- **Mérsékelt (N):** „a hűtőberendezés 16 °C közötti 32 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült”.
- **Szubtrópusi (ST):** „a hűtőberendezés 16 °C közötti 38 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült”.
- **Trópusi (T):** „a hűtőberendezés 16 °C közötti 43 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült”.

A készülék szintbe állítása

A készüléket sík és szilárd felületre telepítse.

85. Enyhén döntse meg hátrafelé a készüléket
86. Forgassa el a lábakat az óramutató járásával megegyező irányba a hűtőberendezés megemeléséhez;
87. Forgassa el a lábakat az óramutató járásával ellentétes



irányba a hűtőberendezés leengedéséhez;

A készülék mozgatása

88. Távolítsa el az összes élelmiszert, és húzza ki a készülék csatlakozódugóját.
89. Rögzítse a polcokat és az egyéb mozgatható alkatrészeket a hűtőben és a fagyasztóban szigetelőszalaggal.
90. A hűtőrendszer károsodásának az elkerülése érdekében ne döntse meg a hűtőberendezést 45°-nál nagyobb szögben.

TIPPEK ÉLELMISZERTÁROLÁSHOZ

A különböző élelmiszereket különböző rekeszekbe helyezze az alábbi táblázatnak megfelelően:

A hűtőberendezés rekeszei	Élelmiszer típusa
A hűtőberendezés ajtója vagy erkélyrészei	<ul style="list-style-type: none">• Természetes tartósítószerrel rendelkező élelmiszerek, például lekvárok, üdítők, italok és fűszerek• Ne tároljon itt romlandó élelmiszereket
Fiók ropogós élelmiszereknek (salátafiók)	<ul style="list-style-type: none">• A gyümölcsöket, fűszernövényeket és zöldségeket külön tárolja a ropogós élelmiszereknek kialakított rekeszben• Ne tároljon a hűtőberendezésben banánt, hagymát, krumplit, fokhagymát
Hűtőpolc – középső	<ul style="list-style-type: none">• Tejtermékek, tojás
Hűtőpolc – felső	<ul style="list-style-type: none">• Főzést nem igénylő élelmiszerek, például készételek, felvágottak, maradékok
Fagyasztópolc(ok)/tálcák	<ul style="list-style-type: none">• Hosszan tárolható élelmiszerek• Alsó fiók nyers marhahús, baromfi, hal számára• Középső fiók fagyasztott zöldségek, burgonyaszeletek számára• Felső tálca jégkrém, fagyasztott gyümölcsök, fagyasztott főtt ételek

- Javasoljuk, hogy a hűtőtérben a hőmérsékletet 4 °C-ra, a fagyasztótérben pedig -18 °C-ra állítsa, ha lehetséges.
- A legtöbb élelmiszertípus esetén a leghosszabb tárolhatósági idő a hűtőtérben alacsonyabb hőmérséklet mellett érhető el. Mivel egyes termékeket (például friss gyümölcsöket és zöldségeket) károsíthatják az alacsonyabb hőmérsékletek, javasoljuk, hogy ezeket a ropogós élelmiszereknek kialakított fiókban tárolja, ha elérhetők ezek a fiókok. Ha nem elérhető, a termosztáton állítson be egy átlagos értéket.
- Fagyasztott élelmiszerek esetén a tárolhatósági idő tekintetében tájékozódjon az élelmiszer csomagolásán feltüntetett dátum alapján. Ez a tárolhatósági idő abban az esetben érhető el, ha a rekesz beállítása megfelel a referencia hőmérsékleteknek (egy csillag -6 °C, két csillag -12 °C, három csillag -18 °C).

Tippek az élelmiszer hűtőben való tárolásához

- A hűtőbelső hőmérsékletet tartsa 5 °C alatt.
- A forró élelmiszert a készülékbe helyezés előtt mindenképpen hűtse le szobahőmérsékletre.
- A hűtőberendezésben tárolt élelmiszereket előzetesen mossa meg és szárítsa meg.
- A tárolni kívánt élelmiszert tegye megfelelően zárható edénybe, hogy elkerülje az illatok és ízek módosulását. Célszerű az élelmiszert izetlen, levegőbe és vízbe át nem eresztő, nem mérgező és szennyeződéstől mentes anyagokkal lefedve tartani a szennyeződés vagy a szagok átvitelének elkerülése érdekében.
- Javasoljuk, hogy ne akadályozza a hűtőtér levegőkimeneteit.
- Ne tároljon túlságosan sok élelmiszert a hűtőberendezésben. Hagyjon területet az élelmiszerek között, hogy a hideg levegő keringhessen mellettük, így jobb hatásfokú és homogénebb lesz a hűtés.
- A légáramlás lehetővé tétele érdekében hagyjon némi teret az élelmiszerek és a belső falak között. Ne tároljon élelmiszereket úgy, hogy azok a hátsó fallal érintkeznek, mivel az élelmiszer megfagyhat.
- Egyes gyümölcsök és zöldségek (például dinnye, papaja, banán, ananász stb.) romlási folyamata felgyorsulhat a hűtőben; következésképpen nem javasoljuk ezek hűtőberendezésben való tárolását. Mindazonáltal rendkívül zöld gyümölcsök esetében a hűtőberendezésben adott ideig elősegíthető az érési folyamat. Javasoljuk, hogy a hagymát, fokhagymát, gyömbért és egyéb gyökeres zöldségeket szobahőmérsékleten tárolja.

Tippek friss élelmiszer lefagyasztásához

- A fagyasztó rekesz használható friss élelmiszer lefagyasztásához, illetve fagyasztott és mélyhűtött élelmiszer hosszú távú tárolásához
- A lefagyasztani kívánt friss élelmiszert tegye a fagyasztó rekeszbe
- A 24 óra alatt lefagyasztható maximális élelmiszer mennyiség megtalálható a készülék adattábláján
- A fagyasztási folyamat időtartama 24 óra: ezen időszak alatt ne tegyen a rekeszbe lefagyasztani kívánt további élelmiszereket

Tippek az élelmiszer fagyasztóban való tárolásához

- A fagyasztó hőmérsékletét tartsa -18 °C-on
- A forró élelmiszert a fagyasztó rekeszbe helyezés előtt mindenképpen hűtse le szobahőmérsékletre
- Az apró darabokra szeletelt élelmiszer gyorsabban lefagyasztható, illetve könnyebben kiolvasztható és megfőzhető. Javasoljuk, hogy az egyes darabok tömege ne érje el a 2,5 kg-ot
- Javasoljuk, hogy csomagolja be az élelmiszert, mielőtt a fagyasztóba tenné azt.
- A kiolvasztott élelmiszer kizárólag megfőzést követően fagyasztható le ismét
- Ne tegyen túl sok friss élelmiszert a fagyasztó rekeszbe
- A fagyasztóban legalább -18 °C-on 2 és 12 hónap közötti ideig tárolható az élelmiszer

a jellemzőitől függően (pl. hús: 3-12 hónap, zöldségek 6-12 hónap). Ne haladja meg a gyártó által javasolt tárolhatósági időt.

ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS

FIGYELEM! Tisztítás előtt válassza le a hálózatról a készüléket

Általános

A készüléket tisztítsa meg négyhetente a megfelelő karbantartás jegyében, illetve megelőzendő a kellemetlen élelmiszer illatok kialakulását.

- Tisztítsa meg a készülék belső részét és burkolatát langyos víz és semleges szappan oldatával.
- Öblítse le a felületeket, majd törölje szárazra egy puha törlőkendővel.
- A tartozékokat kizárólag langyos víz és semleges tisztítószer oldatával tisztítsa. Bizonyosodjon meg arról, hogy a szappanos oldatot teljesen leöblítette, és hogy az összes alkatrész száraz, mielőtt visszatenné azokat a készülékbe.
- A készülék egyetlen részét vagy tartozékát se tisztítsa mosogatógépben.
- A készülék újraindítása előtt várjon legalább 5 percet, mivel a készülék gyakori indítása során sérülhet a kompresszor.

A LED-es lámpák cseréje

A belső világítás LED típusú. A lámpa cseréjéhez vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal. Lásd a Hibaelhárítás részt.

Nyitott ajtó riasztás

Ha a készülék ajtaját 3 percnél hosszabb ideig nyitva hagyja, a nyitott ajtó riasztás bekapcsol. A riasztás némítható az ajtó becsukásával vagy a SET (BEÁLLÍTÁS) gomb megnyomásával (ez nem módosítja a hőmérséklet beállítást, csak a riasztást némítja el).

Hosszabb használaton kívüli időszak

Ha a készüléket nem használja hosszabb ideig:

91. Vegye ki az élelmiszert, és húzza ki a tápkábelt az aljzatról.
92. Tisztítsa meg a készüléket a „Ápolás és tisztítás – Általános” szakaszban olvasható utasítások szerint.
93. A kellemetlen illatok készüléken belüli megjelenésének elkerülése érdekében hagyja nyitva az ajtót, illetve a fagyasztó fiókjait/ajtóját.

Tápellátás megszakadása

Tápkimaradás esetén az élelmiszer biztonságos hidegben marad az *adattáblán* olvasható ideig. Hosszabb tápkimaradás esetén, különösen nyáron, kövesse az alábbi tippeket:

- Minél kevesebbszer nyissa ki az ajtót/fiókot.
- Tápkimaradás esetén ne tegyen további élelmiszereket a készülékbe.
- Ha a szolgáltató előzetesen tájékoztat a várható tápkimaradásról, és ha a tápkimaradás

időtartama meghaladja az adattáblán olvasható órák számát, gyártson némi jeget, és helyezze a hűtőberendezés felső rekeszébe.

- Csökken a tárolhatósági időtartam és az élelmiszer fogyaszthatósági jellemzője. A kiolvadt élelmiszert fagyassza el, vagy főzze meg, és fagyassza le ismét (ha lehetséges) az egészségügyi kockázatok elkerülése érdekében.

Pótalkatrészek elérhetősége

- Termosztátok, hőmérséklet érzékelők, nyomtatott áramkörti lapok és fényforrások legalább 7 évig elérhetők a piacra bocsátott utolsó modelltől számítva.
- Ajtófogantyúk, ajtópántok, tálcák és kosarak legalább 7 évig, míg ajtótomítések legalább 10 évig elérhetők a piacra bocsátott utolsó modelltől számítva.

HIBAELHÁRÍTÁS

Probléma felmerülése esetén ellenőrizze az összes felsorolt lehetőséget, és kövesse az alábbi utasításokat, mielőtt felvenné a kapcsolatot egy ügyfélszolgálattal.

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A készülék nem működik	A készülék ki van kapcsolva	Nyomja meg a BE/KI gombot a készülék bekapcsolásához
	A hálózati dugasz nem csatlakozik a hálózati aljzathoz	Csatlakoztassa a hálózati dugaszt
	A biztosíték kioldott vagy meghibásodott	Ellenőrizze a biztosítékot, és szükség szerint cserélje
	A hálózati aljzat meghibásodott	A hálózati hibák kijavításához forduljon villamossági szakemberhez
A készülék gyakran bekapcsol vagy túlságosan hosszú ideig üzemel	A beltéri vagy kültéri hőmérséklet túl magas	Természetes, hogy a készülék üzemideje megnövekedett
	A készülék hosszabb ideig kikapcsolt állapotban volt	Normál esetben 8 és 12 óra közötti időtartam szükséges a készülék teljes lehűléséhez
	Egy ajtó/fiók a készülékben nem záródik megfelelően	Csukja be az ajtót/fiókot, és bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék egyenes felületen található, és hogy élelmiszer vagy tárolóedény nem akadályozza az ajtó záródását
A hűtőberendezés belső része szennyezett és/vagy kellemetlen szagú	A hűtőberendezés belső része tisztítást igényel	Tisztítsa meg a hűtőberendezés belső részét
	Erős illatú élelmiszert tárol a hűtőberendezésben	Alaposan csomagolja be az élelmiszert

Pára csapódik le a hűtőberendezés belső részén	Az éghajlat túl meleg vagy túl nedves	Növelje a hőmérsékletet
	Egy ajtó/fiók a készülékben nem záródik megfelelően	Csukja be az ajtót/fiókot
	Étel- vagy folyadéktárolók nyitott állapotban maradtak a hűtőben	A forró élelmiszereket hagyja szobahőmérsékletre hűlni, illetve fedje le az élelmiszereket és folyadékokat
Nedvesség gyűlik fel a hűtőberendezés külső felületén vagy az ajtó/ajtók és a fiók között	Az éghajlat túl meleg vagy túl nedves	Ez természetes jelenség nedves éghajlati viszonyok között, és megszűnik, amint csökken a páratartalom
	Az ajtó/fiók nincs megfelelően becsukva	Bizonyosodjon meg arról, hogy megfelelően becsukta az ajtót/fiókot
Vastag jég és zúzmara található a fagyasztó rekeszben	Az élelmiszereket nem csomagolta be megfelelően	Mindig csomagolja be alaposan az élelmiszereket
	Egy ajtó/fiók a készülékben nem záródik megfelelően	Csukja be az ajtót/fiókot
Szokatlan zajok	A készülék vízszintbe állítása nem megfelelő	Állítsa be újból a talpakat
	A készülék a falhoz vagy egyéb tárgyakhoz ér működés közben	Enyhén mozgassa el a készüléket
Az UI Led-ek villognak	Az egyik érzékelő által észlelt értékek tartományon kívül találhatók	Vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálatlal
Egy riasztás hallható	A hűtőrekesz ajtója nyitva maradt	Csukja be az ajtót, vagy némítsa el manuálisan a riasztást
A belső világítás vagy hűtőrendszer nem működik	A LED-es lámpa meghibásodott	Vegye fel a kapcsolatot a szervizzel a lámpa kicseréléséhez

Működés közben a fagyasztótér oldalfalai és kerülete meleg lehet: ez normális, és a termék normál munkaciklusának köszönhető.

A műszaki támogatással való kapcsolatfelvételhez látogassa meg a következő oldalt:
<https://corporate.haier-europe.com/en/>

A „webhely” (website) rész alatt válassza ki a termék márkáját és országát. Az oldal átirányítja az adott webhelyre, ahol megtalálható a műszaki támogatás eléréséhez szükséges telefonszám és űrlap.

A termékre vonatkozó további tájékoztatás ügyében tekintse meg az
<https://eprel.ec.europa.eu/> oldalt, vagy olvassa be a készüléken elhelyezett, energiafogyasztást jelölő címkén található QR-kódot